

Su nueva secadora

Enhorabuena por haber adquirido un aparato doméstico Bosch, moderno y de gran calidad.

La secadora por condensación con bomba térmica y limpieza automática del condensador destaca por su bajo consumo de energía y un mínimo mantenimiento necesario → [página 6](#).

Cada una de las secadoras que salen de nuestra fábrica es sometida a los más rigurosos controles de calidad y funcionamiento.

En caso de dudas, nuestro Servicio de Asistencia Técnica está a su disposición.

Eliminación ecológica

Este aparato está certificado conforme a la Directiva Europea 2012/19/UE sobre aparatos eléctricos y electrónicos (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Esta directiva constituye el marco reglamentario para una retirada y un reciclaje de los aparatos usados con validez para toda la Unión Europea.

Encontrará más información acerca de nuestros productos, accesorios, piezas de repuesto y servicios en: www.bosch-home.com



Tener en cuenta los consejos y advertencias de seguridad indicadas en la [página 13](#).

Antes de poner en funcionamiento la secadora, es necesario leer estas instrucciones y las **Instrucciones del modo de ahorro energético** que vienen por separado.

Índice

■ Preparativos	2
■ Ajustar los programas	2
■ Secar	3/4
■ Consejos y advertencias sobre la ropa	5
■ Lo que siempre se ha de tener en cuenta	6
■ Resumen de programas	7
■ Instalación	8
■ Protección antiheladas / Transporte	8
■ Cuidados y limpieza	9
■ Datos técnicos	10
■ Accesorios opcionales	10
■ Ruidos normales	11
■ ¿Qué hacer cuando ...? / Servicio de Asistencia Técnica	12
■ Consejos y advertencias de seguridad	13

Reduce las arrugas y prolonga la fase de protección antiarrugas tras la finalización del programa; selección de dos etapas.

Temperatura reducida para tejidos delicados con un tiempo de secado prolongado; p. ej. poliacrílico, poliamida, elastán o acetato.

Indicaciones durante el transcurso del programa: secar, Seco para plancha, Seco armario, Fin/Protección antiarrugas.

Limpiar los filtros de pelusas con agua corriente → [página 4](#). Vaciar el recipiente de agua condensada.

En caso necesario, limpiar el recipiente para agua condensada → [página 9](#).

Uso correcto del aparato

- solo en el ámbito doméstico,
- solo para secar tejidos que se hayan lavado con agua.

Mantenga a los niños menores de tres años lejos de la secadora.

No deje que los niños realicen trabajos de limpieza o mantenimiento de la secadora sin vigilancia.

¡No dejar a los niños sin vigilancia cerca de la secadora!

¡Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora!

La secadora puede ser utilizada por niños mayores de 8 años, personas con reducidas físicas, sensoriales o psíquicas, facultades y personas con una experiencia o conocimientos insuficientes siempre y cuando cuenten con la supervisión de otro o hayan sido instruidos por una persona responsable.

Véase el resumen de programas en la [página 7](#). Véase también la guía separada "Cesta de lana" (según el modelo).

Indicación de la carga máxima para el programa seleccionado

Funciones adicionales

Panel indicador

Selector de programas

Fácil

Delicado

Menú

Inicio/Stop

Sintéticos Seco plus

Algodón/Algodão Extra seco para guardar

Seco para guardar

Seco para guardar

Alisar

Sport

Secar c/cesto

Extra rápido 40 min.

Algodón/Algodão Extra seco para guardar

Inicio/Stop

Seco plus

Seco para guardar

Mix

Seco para guardar

Mix Seco

Caliente/quente

Frio

Para seleccionar los ajustes.

Para modificar todos los ajustes en el panel indicador.

Fin del programa tras... (según el programa seleccionado, p. ej. duración 1:54h → 2h, selección siempre hasta la siguiente hora completa).

Volumen de la señal acústica ajustable a cuatro niveles: 0 (desactivada), 1 (baja), 2 (normal), 3 (alta), 4 (mucho alta).

Protección para evitar que se modifiquen por descuido las funciones ajustadas (mantener la tecla Menú pulsada durante 5 segundos).

El resultado del secado (p.ej. Seco para guardar) puede aumentarse en tres niveles (1 - máx. 3) para los programas **Algodón/Algodão**, **Sintéticos**, **Mix** y **Extra rápido 40 min.** → Ajuste predet.= 0. La configuración se mantiene para todos los programas después de realizar el ajuste preciso de uno de ellos.

Velocidad con la que se ha centrifugado en la lavadora; sirve solamente para una indicación más exacta de la probable duración de secado.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

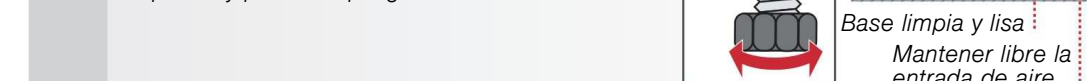
213

Instalación

- Suministro: secadora, instrucciones de uso y de instalación, cesta para lana (según el modelo).
- Verificar si la secadora presenta daños causados por el transporte.
- La secadora tiene un peso elevado. No levantarla una persona sola.
- Tener cuidado con los cantos afilados de la máquina.
- No colocarla en una habitación con riesgo de heladas.
- ¡El agua congelada puede producir daños!
- En caso de duda, encargar la instalación a un técnico especializado.
- No sujetar la secadora por las piezas o componentes que sobresalen (por ejemplo, la puerta). ¡Peligro de rotura!

- Instalar la secadora**
 - El enchufe del aparato deberá estar accesible en todo momento.
 - Colocar el aparato sobre una base limpia, lisa y sólida.
 - No obstruir la entrada del aire en el frontal de la máquina.
 - Mantener limpio el entorno de la secadora.
 - Equilibrar la secadora con ayuda de las patas de ajuste. Utilizar un nivel de burbuja.
 - No retirar en ningún caso las patas de ajuste.

¡No instalar la secadora detrás de una puerta o una puerta corredera que pueda bloquear la apertura de la puerta de la secadora. De este modo se evita que los niños puedan quedar atrapados y poner en peligro su vida.



- Conexión a la red eléctrica, véanse los consejos y advertencias de seguridad** → página 13.
 - Conectar el aparato a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra e instalada según la normativa vigente. En caso de duda, encargar la revisión de la toma de corriente a un especialista.
 - Los valores de la tensión de la red eléctrica y los señalados en la placa de características del aparato (→ página 10) deben coincidir.
 - La potencia de conexión y el fusible necesario se indican en la placa de características del aparato.

¡No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas!

- Preparativos**
1. Vaciar el recipiente del agua condensada → página 4.
 2. Seleccionar con el mando selector el programa deseado.
 3. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** → El agua condensada se bombea al recipiente.
 4. Esperar 5 minutos y vaciar de nuevo el recipiente del agua condensada.
 5. Situar el mando selector en **Stop**.

- Transporte**
- Preparativos en la secadora → véase Protección antiheladas.
 - Transportar la secadora en posición vertical.
 - Después del transporte, dejar la secadora de pie durante dos horas.

i En la secadora hay agua residual. Esta puede derramarse si se inclina la secadora.

Cuidados y limpieza

i **Condensador**
El condensador de la secadora se limpia automáticamente durante el secado; en el panel indicador se enciende **Cln**. No extraer el recipiente de agua condensada durante el proceso de limpieza del condensador.

Cuerpo de la secadora, cuadro de mandos, entrada de aire
Limpiar con un paño suave humedecido. No utilizar nunca agentes agresivos o disolventes para limpiar la secadora. Retirar cualquier resto de detergente o producto de limpieza. Es posible que durante el secado se acumule agua entre la ventana y la junta. Esto no supone ninguna limitación del funcionamiento de la secadora.

Filtro del recipiente de agua condensada
El filtro situado en el recipiente de agua condensada se limpia de forma automática al vaciar el recipiente. Limpiar el filtro con agua corriente con regularidad → Esto evita que se incruste la suciedad. Es necesario limpiarlo cuando, después de vaciar el recipiente de agua condensada, el símbolo parpadea en el panel indicador.

1. Extraer el recipiente de agua condensada.
2. Extraer el filtro.
3. Limpiar el filtro con agua corriente o en el lavavajillas.
4. Colocar el filtro en su sitio.
5. Colocar el recipiente de agua condensada y empujarlo hasta que quede bien enclavado.

¡Conectar la secadora siempre con el filtro puesto!

Sensores de humedad
La secadora está equipada con sensores de humedad de acero inoxidable. Los sensores de humedad miden el grado de humedad de la ropa. Tras un servicio prolongado es posible que se forme una capa fina de cal sobre los sensores de humedad.

1. Abrir la puerta.
2. Limpiar los sensores de humedad con la cara áspera de una esponja humedecida.

! No utilizar estropajos de acero ni productos abrasivos.

Datos técnicos

Medidas (Prof. x Anch. x Alt.)	60 x 60 x 85 cm (altura regulable)
Peso	aprox. 53 kg
Capacidad máx.	7 kg
Depósito para agua condensada	4,0 l
Tensión de conexión	220-240 V
Potencia de conexión	máx. 1 000 W
Fusible	10 A
Temperatura ambiente	5-35 °C
Número de producto Número de fabricación	debajo de la puerta de carga
La placa de características se encuentra en la parte posterior de la secadora.	
Consumo de energía en estado apagado:	0,10 W
Consumo de energía en funcionamiento (estado no apagado):	1,00 W
Iluminación interior del tambor (bombilla E14, 25W)	Al abrir o cerrar la puerta y al comenzar el programa se ilumina el tambor; la luz se apaga automáticamente. Cambio de bombilla → página 12.

Tabla de valores de consumo

Programa	Velocidad de centrifugado con la que se ha centrifugado la ropa	Duración**		Consumo de energía**		
		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg	
Algodón/Algodão	Seco para guardar*	1400 r.p.m.	133 min	86 min	1,60 kWh	0,98 kWh
		1000 r.p.m.	155 min	100 min	1,85 kWh	1,13 kWh
		800 r.p.m.	176 min	114 min	2,16 kWh	1,32 kWh
Seco para*		1400 r.p.m.	96 min	67 min	1,10 kWh	0,77 kWh
		1000 r.p.m.	118 min	82 min	1,37 kWh	0,95 kWh
		800 r.p.m.	138 min	96 min	1,65 kWh	1,15 kWh
Sintéticos		3,5 kg		3,5 kg		
Seco para guardar*	800 r.p.m.	54 min		0,57 kWh		
	600 r.p.m.	68 min		0,72 kWh		

* Ajustes de programas para las pruebas según la norma EN61121 vigente.
** Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido y la cantidad de carga.

Programa más eficiente para tejidos de algodón

El siguiente "Programa estándar para algodón" (indicado con el símbolo) es apropiado para secar ropa de algodón mojada normal y el más eficiente para este fin desde el punto de vista del consumo energético combinado.

Programas estándar para algodón según el Reglamento Europeo 932/2012 vigente

Programa	Carga	Consumo de energía	Duración del programa
Algodón/Algodão Seco para guardar	7 kg/3,5 kg	1,85 kWh/1,13 kWh	155 min/100 min

Ajuste del programa para las pruebas y el etiquetado de energía de acuerdo con la Directiva Europea 2010/30/UE

Accesorios opcionales (mediante número de pedido del Servicio de Atención al Cliente; según modelo)

- WTZ 11330 Juego de unión de la columna de lavado y secado**
La secadora puede instalarse para ahorrar espacio sobre una lavadora apropiada con el mismo ancho y largo. Será **absolutamente** necesario fijarla a la lavadora con el juego de unión suministrado.
- WTZ 10290 Montaje bajo una encimera**
En lugar de la tapa del aparato es **imprescindible** solicitar a un técnico especialista el montaje de una tapa de chapa.
- WMZ 20500 Plataforma base**
Para una mejor carga y descarga. La cesta puede utilizarse para transportar la ropa.

Ruidos normales

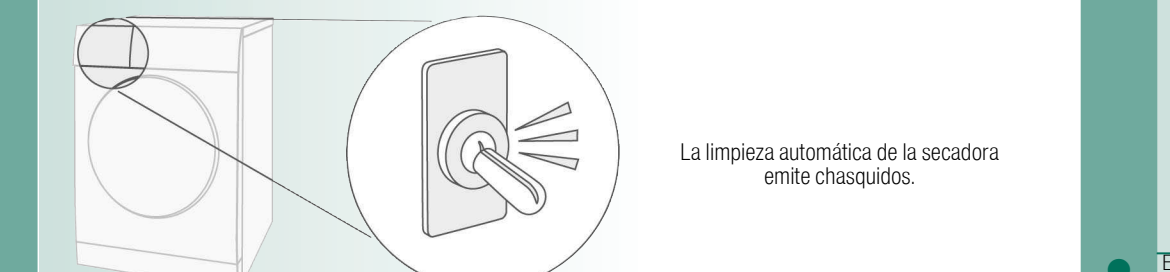
Durante el proceso de secado, el compresor y la bomba emiten ruidos que son totalmente normales.



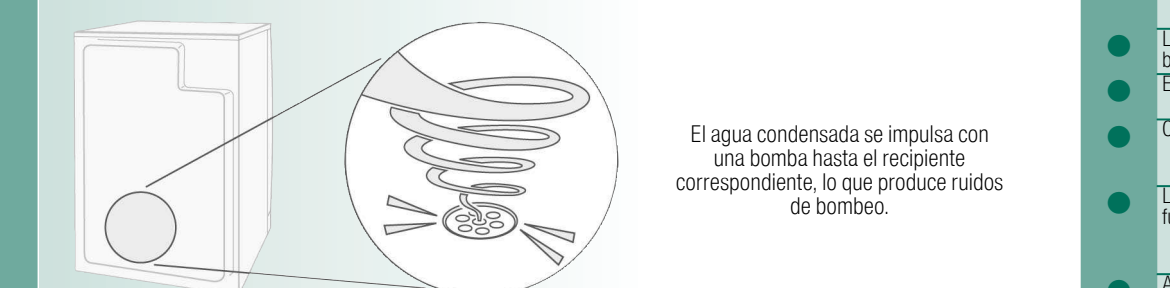
De vez en cuando, el compresor de la secadora produce un zumbido. El volumen y el tono del zumbido pueden variar dependiendo de los programas seleccionados y el progreso de la desecación.



El compresor se ventila en intervalos de tiempo, durante los que puede oírse un sonido bronco.



La limpieza automática de la secadora emite chasquidos.



El agua condensada se impulsa con una bomba hasta el recipiente correspondiente, lo que produce ruidos de bombeo.

¿Qué hacer cuando ...?

- !** Si no puede solucionar la avería usted mismo (p. ej. desactivar/activar), póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica. Haremos lo posible para encontrar una solución adecuada y evitar una visita innecesaria del personal técnico. Confíe en la experiencia del fabricante. Así se asegurará de que la reparación sea efectuada por personal debidamente instruido y con piezas de repuesto originales. Encontrará los datos de contacto del **Servicio de Asistencia Técnica** más cercano a su domicilio aquí, en la lista de puntos de asistencia:
 - E 902 245 255
 - Indique al Servicio de Asistencia Técnica el número de producto (E-Nr.) y el de fabricación (FD) del aparato (señalados en el interior de la puerta).
 - Situar el mando selector de programas en **Stop** y desconectar el enchufe de la toma de corriente.
- El piloto de aviso **Inicio/Stop** no se ilumina.
 - ¿Está conectado el enchufe a la toma de corriente?
 - ¿Se ha seleccionado un programa de secado?
 - Comprobar el fusible de la toma de corriente.
- El panel indicador y los pilotos indicadores (dependiendo del modelo) se apagan y el botón **Inicio/Stop** parpadea.
 - Se activa el modo de ahorro energético → Instrucciones del modo de ahorro energético por separado
 - Vaciar el recipiente del agua condensada → página 4.
 - En caso necesario, limpiar el filtro del recipiente de agua condensada → página 9. Después de cada transporte, esperar dos horas antes de la puesta en marcha.
- El símbolo y el piloto de aviso **Inicio/Stop** parpadean.
 - Limpieza de los filtros de pelusas con agua corriente → página 4.
- La secadora no arranca.
 - ¿Se ha pulsado la tecla **Inicio/Stop**? ¿Está cerrada la puerta del aparato?
 - ¿Se ha seleccionado un programa de secado?
 - ¿La temperatura ambiente es superior a 5 °C?
- Sale agua del aparato.
 - Nivelar la secadora.
- La puerta se abre sola.
 - Cerrar la puerta hasta oír que encaja.
- Formación de arrugas.
 - ¿Se ha excedido la cantidad de carga?
 - Retirar inmediatamente las prendas tras la finalización del programa, colgarlas y estirarlas suavemente para que recuperen su forma.
 - No se ha seleccionado el programa apropiado → página 7.
- La ropa no se seca correctamente o sigue estando muy húmeda.
 - Al finalizar el programa, la ropa caliente parece más húmeda al tacto de lo que está en realidad. Extender la ropa y dejar que se disipe el calor.
 - Reajustar el objetivo de secado de modo que se incremente el tiempo de secado sin que aumente la temperatura. Las prendas quedan más secas.
 - Seleccionar un programa con un tiempo de secado superior o aumentar el objetivo de secado. La temperatura no aumenta.
 - Seleccionar un programa de temporización para la continuación del secado de ropa todavía húmeda.
 - Si se ha superado la carga máxima del programa, la ropa no se seca correctamente.
 - Limpia los sensores de humedad ubicados en el tambor. Una fina capa de cal puede afectar a los sensores e impedir que la ropa se seque correctamente.
 - El proceso de secado se ha interrumpido porque se ha producido un corte eléctrico, se ha llenado el recipiente de agua de condensación o se ha superado el tiempo máximo de secado.
- El tiempo de secado es demasiado largo.
 - Limpia los filtros de pelusas con agua corriente → página 4.
 - Entrada de aire insuficiente → para asegurar la circulación de aire.
 - Es posible que la rejilla de la entrada del aire esté obstruida → Eliminar la causa de la obstrucción → página 8.
 - La temperatura ambiente es superior a 35 °C → Ventilar.
- La humedad de la habitación aumenta bruscamente.
 - Ventilar bien la habitación.
- En el panel indicador se enciende **Cln**.
 - ¡No es un fallo! Limpieza automática del condensador. No vaciar el recipiente de agua condensada.
- Corte del suministro eléctrico.
 - Sacar inmediatamente la ropa de la secadora y extenderla. El calor se puede disipar. Precaución: es posible que la puerta, el tambor y la ropa estén muy calientes.
- La iluminación interior del tambor no funciona.
 - Desenchufar el aparato de la toma de corriente. Abatir la tapa protectora de la bombilla por encima de la puerta (con ayuda de un destornillador Torx 20) y cambiar la bombilla. Cerrar la tapa protectora.
 - ¡No conectar nunca la secadora sin la trampilla protectora!
- A veces se producen ruidos y vibraciones adicionales.
 - Elio no es síntoma de avería.
 - Ruidos normales → página 11.
- Se escucha un zumbido fuerte durante unos segundos.
 - ¿Se ha insertado el recipiente de agua condensada por completo?
 - Introducir hasta el tope el recipiente de agua condensada.
 - No es una avería. Ruidos normales → página 11.

Consejos y advertencias de seguridad

- !** **En caso de emergencia**
 - Desconectar inmediatamente el enchufe o el fusible de la toma de corriente.
- !** **Montar y utilizar SOLO...**
 - en el interior del hogar.
 - para el secado de prendas.
- !** **NO...**
 - utilizar la secadora para tareas distintas de las reseñadas más arriba.
 - modificar las características técnicas o propiedades de la máquina.
- !** **Peligros**
 - Los niños y las personas no instruidas en el manejo de la secadora no deberán usarla.
 - No dejar a los niños solos con la secadora sin la vigilancia de una persona adulta.
 - Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora.
 - Sacar todos los objetos de los bolsillos de las prendas.
 - Comprobar sobre todo que no queden mecheros. → ¡Peligro de explosión!
 - No apoyarse ni sentarse en la puerta de la máquina → ¡Peligro de vuelco!
- !** **Instalación**
 - Fijar las tuberías o cables sueltos → ¡Peligro de caída al tropezar!
 - No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas.
- !** **Conexión a la red eléctrica**
 - Conectar la secadora únicamente a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra, instalada según la normativa vigente, de lo contrario no está garantizada la seguridad.
 - Procurar que el cable posea una sección transversal suficiente.
 - Emplear solo interruptores de corriente diferencial provistos de este símbolo:
 - El enchufe y la toma de corriente deben ser compatibles.
 - No utilizar enchufes ni acoplamientos múltiples ni cables de prolongación.
 - No tocar el enchufe con las manos mojadas → ¡Peligro de descarga eléctrica!
 - No extraer el enchufe tirando del cable de conexión.
 - No dañar el cable de conexión → ¡Peligro de descarga eléctrica!
- !** **Manejo del aparato**
 - Cargar solo ropa en el tambor.
 - Antes de conectar la secadora, comprobar el contenido.
 - No utilizar la secadora en caso de que las prendas hayan estado en contacto con disolventes, aceites, ceras, grasas o pinturas (p. ej. fijadores de pelo, quitasmanchas, quitamanchas, disolventes, etc.) → ¡Peligro de inflamación o explosión!
 - La secadora de tambor no debe utilizarse si se han empleado productos químicos industriales para la limpieza
 - Peligro por polvo (p. ej. carbón pulverizado, harina): no utilizar la secadora → ¡Peligro de explosión!
 - No apagar la secadora hasta que finalice el proceso de secado, a menos que se saque la colada rápidamente y se extienda para que pierda el calor.
 - No utilizar la secadora en caso de que la ropa contenga materia esponjosa o gomasespuma → Las prendas elásticas pueden desgarrarse y la secadora puede resultar dañada por la posible deformación de la materia esponjosa.
 - Los objetos ligeros, como el cabello largo, pueden ser aspirados por la entrada de aire de la secadora → ¡Peligro de lesiones!
 - La última fase del ciclo de secado se efectúa sin calor (ciclo de refrigeración) para garantizar que las prendas se mantienen a una temperatura que no les causa daños
 - Desconectar la secadora tras concluir el programa de secado.
 - El agua condensada no es agua potable y puede estar contaminada con pelusas.
- !** **Averías**
 - No utilizar el aparato en caso de avería o sospecha de avería; las reparaciones necesarias deberán ser efectuadas por el Servicio de Asistencia Técnica de la marca.
 - No poner en funcionamiento la secadora con un cable defectuoso de red. Para evitar peligros solo estará autorizado a cambiar los cables de red defectuosos el personal del Servicio de Asistencia Técnica.
 - Antes de cambiar la bombilla de la iluminación interior, es absolutamente imprescindible desenchufar el aparato de la toma de corriente → ¡Peligro de descarga eléctrica!
- !** **Piezas de repuesto Desguace**
 - Por razones de seguridad solo deberán usarse accesorios y piezas de repuesto originales del fabricante.
 - Secadora: sacar el conector y **después** cortar el cable del aparato. Retirada en un centro oficial de recogida.
 - El intercambiador de calor de la secadora contiene un dispositivo cerrado herméticamente con gas de efecto invernadero fluorado en su interior (R134a) → Desechar correctamente. Capacidad de carga: 0,19 kg.
 - Embalaje: no dejar que los niños jueguen con el embalaje → ¡Peligro de asfixia!
 - Todos los materiales son compatibles con el medio ambiente y reciclables. Eliminarlos de manera respetuosa con el medio ambiente.

Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome

Secadora WTW8659XEE

BOSCH

es Instrucciones de uso

Su nueva secadora

Enhorabuena por haber adquirido un aparato doméstico Bosch, moderno y de gran calidad.

La secadora por condensación con bomba térmica y limpieza automática del condensador destaca por su bajo consumo de energía y un mínimo mantenimiento necesario → **página 6**. Cada una de las secadoras que salen de nuestra fábrica es sometida a los más rigurosos controles de calidad y funcionamiento. En caso de dudas, nuestro Servicio de Asistencia Técnica está a su disposición.

Eliminación ecológica

Este aparato está certificado conforme a la Directiva Europea 2012/19/UE sobre aparatos eléctricos y electrónicos (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Esta directiva constituye el marco reglamentario para una retirada y un reciclaje de los aparatos usados con validez para toda la Unión Europea.

Encontrará más información acerca de nuestros productos, accesorios, piezas de repuesto y servicios en: www.bosch-home.com



Tener en cuenta los consejos y advertencias de seguridad indicadas en la página 13.

Antes de poner en funcionamiento la secadora, es necesario leer estas instrucciones y las **Instrucciones del modo de ahorro energético** que vienen por separado.

Índice

Página

■ Preparativos	2
■ Ajustar los programas	2
■ Secar	3/4
■ Consejos y advertencias sobre la ropa	5
■ Lo que siempre se ha de tener en cuenta	6
■ Resumen de programas	7
■ Instalación	8
■ Protección antiheladas / Transporte	8
■ Cuidados y limpieza	9
■ Datos técnicos	10
■ Accesorios opcionales	10
■ Ruidos normales	11
■ ¿Qué hacer cuando ...? / Servicio de Asistencia Técnica	12
■ Consejos y advertencias de seguridad	13

Reduce las arrugas y prolonga la fase de protección antiarrugas tras la finalización del programa; selección de dos etapas.

Temperatura reducida para tejidos delicados ☐, con un tiempo de secado prolongado; p. ej. poliacrílico, poliamida, elastán o acetato.

Indicaciones durante el transcurso del programa: secar, Seco para plancha, Seco armario, Fin/Protección antiarrugas.

Limpiar los filtros de pelusas con agua corriente → **página 4**. Vaciado del recipiente de agua condensada.

En caso necesario, limpiar el recipiente para agua condensada → **página 9**.

Uso correcto del aparato

- solo en el ámbito doméstico,
- solo para secar tejidos que se hayan lavado con agua.



Mantenga a los niños menores de tres años lejos de la secadora. No deje que los niños realicen trabajos de limpieza o mantenimiento de la secadora sin vigilancia. ¡No dejar a los niños sin vigilancia cerca de la secadora! ¡Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora!

La secadora puede ser utilizada por niños mayores de 8 años, personas con facultades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas y personas con una experiencia o conocimientos insuficientes siempre y cuando cuenten con la supervisión de otro o hayan sido instruidos por una persona responsable.

Preparativos

Para la instalación, véase la página 8.



¡No poner en funcionamiento la secadora si está estropeada! Informar al Servicio de Asistencia Técnica



Manipular siempre con las manos secas ¡Asir únicamente por el conector!

Conectar la toma



Clasificar la ropa e introducir

Sacar todos los objetos de los bolsillos. ¡Comprobar que no queden mecheros! El tambor debe estar vacío antes de cargarlo.

Véase el resumen de programas en la página 7. Véase también la guía separada "Cesta de lana".

Seleccionar y ajustar

Seleccionar el programa

... y ajustar

Indicación de la carga máxima para el programa seleccionado

Funciones adicionales	Panel indicador	Selector de programas
<p>Fácil </p> <p>Delicado </p>		<p>Sintéticos Seco plus</p> <p>Seco para guardar</p> <p>Alisar</p> <p>Sport</p> <p>Secar c/cesto</p> <p>Extra rápido 40 min.</p> <p>Stop</p> <p>Algodón/Algodão Extra seco para guardar</p> <p>Seco plus</p> <p>Seco para guardar</p> <p>Seco</p> <p>Mix</p> <p>Seco para guardar</p> <p>Mix Seco</p> <p>Caliente/quente</p> <p>Frio</p> <p>Inicio Stop</p>



Todos los mandos a tacto: basta un ligero toque.

Pulsar



¡Conectar la secadora a la toma de tierra y a los filtros de pelusas!

■ Menu	Para seleccionar los ajustes.
■ -/+ (Modificar)	Para modificar todos los ajustes en el panel indicador.
🕒 Preselección de tiempo	Fin del programa tras... (según el programa seleccionado, p. ej. duración 1:54h → 2h, selección siempre hasta la siguiente hora completa).
🔊 Señal	Volumen de la señal acústica ajustable a cuatro niveles: 0 (desactivada), 1 (baja), 2 (normal), 3 (mucho alta).
🔒 Bloqueo del aparato	Protección para evitar que se modifiquen por descuido las funciones ajustadas (mantener pulsada durante 5 segundos).
☀️ Ajuste preciso del resultado de secado	El resultado del secado (p.ej. Seco para guardar) puede aumentarse en tres niveles (1 - máximo programas Algodón/Algodão , Sintéticos , Mix y Extra rápido 40 min. → Ajuste predet.= 0. La configuración se mantiene para todos los programas después de realizar el ajuste preciso de secado).
🌀 Velocidad de centrifugado	Velocidad con la que se ha centrifugado en la lavadora; sirve solamente para una indicación más exacta de la probable duración de secado.

Examinar la secadora

Conectar el enchufe en una toma de corriente

Seleccionar un programa

Programa de secado ...

Programa individualmente

Los sensores son sensibles al ligero contacto.

Presionar la tecla Inicio/Stop

Comenzar a secar siempre con los programas montados!

1 -24 horas

Tecla Menú Conexión-Desconexión

3) para los programas de la lista uno de ellos.

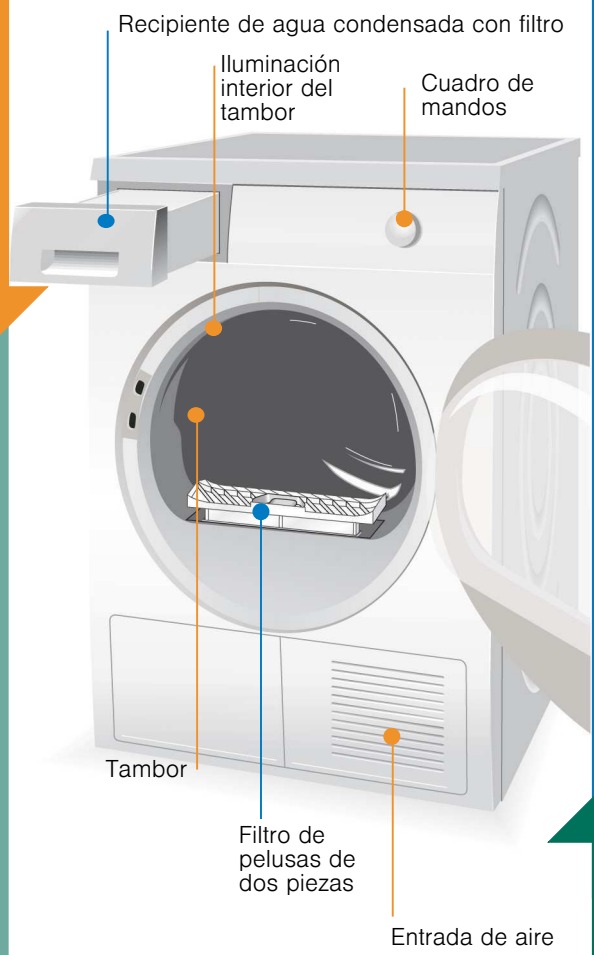
600-1800

Secar



1
2

3



Secar

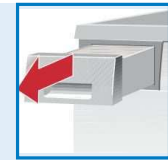


¡No extraer/vaciar el recipiente de agua condensada durante el secado!



Vaciar el agua condensada

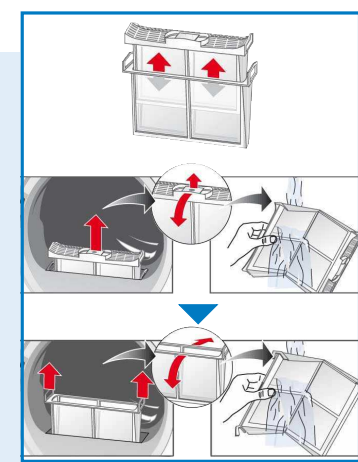
Vaciar el recipiente **después de cada** secado, ¡nunca durante el mismo!
1. Sacar el recipiente de agua condensada manteniéndolo horizontal.
2. Vaciar el agua condensada.
3. Colocar el recipiente y empujarlo hasta que quede siempre encajado.
Cuando la lámpara indicadora **Recipiente** parpadea → *página 9.*



Limpiar el filtro de pelusas

El filtro de pelusas se compone de dos partes.

Limpiar el filtro de pelusas interior **después de cada** secado.
1. Abrir la puerta. Quitar las pelusas de la puerta/zona de la puerta.
2. Extraer el filtro de pelusas interior y abrirlo.
3. Retirar las pelusas pasando la mano por el filtro.
Si el filtro de pelusas está muy sucio o atascado, enjuagar con agua corriente y secar bien.



Limpiar el filtro de pelusas exterior **después de cada 5** secados.
4. Retirar el filtro para pelusas exterior.
5. Desplegar y quitar las pelusas.
Enjuagar con agua y secar bien.
6. Replegar, juntar los filtros de pelusas y volver a colocar.

Desconectar la secadora

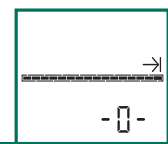
Situar el mando selector en **Stop**.
No dejar la ropa dentro de la secadora.



Retirar la ropa

La secadora dispone de una función automática de protección antiarrugas. Al finalizar el programa, el tambor se mueve a intervalos regulares durante 30 minutos con lo que la ropa queda suelta y suave (la duración es de 60 o 120 minutos si adicionalmente se activa la función **Fácil** $\underline{\underline{a}}$ $\underline{\underline{a}}$).

Fin del programa cuando en el panel indicador se enciende el símbolo →|.



Interrumpir el programa para añadir o sacar ropa.



El proceso de secado puede interrumpirse brevemente para sacar ropa o cargar más. A continuación se deberá proseguir y finalizar el programa seleccionado.



¡No desconectar nunca la secadora antes de que finalice el proceso de secado!

1. Abrir la puerta. El proceso de secado se interrumpe.
2. Sacar ropa o cargar más y cerrar la puerta.
3. En caso necesario, seleccionar de nuevo el programa de secado y las funciones adicionales.
4. Pulsar la tecla **Inicio/Stop**. La duración se actualizará transcurridos unos minutos.

Consejos y advertencias sobre la ropa ...



Símbolos en las etiquetas de las prendas

¡Tener en cuenta las indicaciones que facilitan los fabricantes!

- Secado a temperatura normal.
- Secado a baja temperatura → seleccionar también **Delicado**.
- No apto para el secado en máquina.



Tener siempre en cuenta los consejos y advertencias de seguridad → página 13.

Las siguientes prendas, por ejemplo, no deben secarse en la secadora:

- Prendas no permeables al aire (p. ej. revestidas de goma).
- Tejidos delicados (seda, cortinas sintéticas) → ¡Se forman arrugas!
- Ropa manchada de aceite.



Consejos prácticos para el secado de la ropa

- Para conseguir un secado uniforme, clasificar la ropa según el tipo de tejido y el programa de secado.
- Secar siempre las prendas muy pequeñas (p. ej., calcetines de bebé) junto con otras grandes (p. ej., toallas).
- Cerrar cremalleras, corchetes y ojales; abotonar fundas. Atar juntos cinturones de tela, cintas de delantales, etc.
- No secar en exceso prendas sintéticas → ¡Se forman arrugas! Dejar que las prendas se terminen de secar al aire.
- No secar prendas de lana en la secadora; solo refrescarlas → página 7, programa la **Lana** (según el modelo).
- No planchar las prendas inmediatamente después del secado. Doblar la ropa durante un cierto tiempo → La humedad restante se reparte así de manera uniforme.
- El resultado del secado depende de la clase de agua que se emplee en el lavado. → Ajuste preciso del resultado del secado → página 1/2.
- Las prendas tricotadas (p. ej., camisetas o tejidos de punto) pueden encoger con el primer secado → No utilizar el programa **Extra seco para guardar**.
- La ropa almidonada solo se puede secar en la secadora en unas condiciones determinadas → El almidón forma una capa que dificulta el secado.
- Dosificar el suavizante en el lavado de la ropa que se va a secar siguiendo las indicaciones del fabricante.
- Si la carga de ropa es reducida, seleccionar un temporizado → Así se optimiza el resultado.

Protección del medio ambiente / Consejos para reducir el consumo

- Antes de secar, centrifugar bien la ropa en la lavadora → Una velocidad de centrifugado más alta acorta la duración del ciclo de secado y reduce el consumo de energía. Centrifugar también las prendas sintéticas.
- Aprovechar la capacidad de carga máxima recomendada, pero no rebasarla. → Resumen de programas → página 7.
- Procurar una buena ventilación del recinto durante el secado.
- No tapar ni pegar nada en la entrada de aire.

Lo que siempre se ha de tener en cuenta ...

Esta secadora consigue un ahorro extraordinario de energía y se caracteriza, desde el punto de vista técnico, por un circuito de frío que utiliza la energía eficientemente de modo análogo a como lo hace un frigorífico. El condensador de la secadora se limpia de forma automática durante el secado. Los filtros de pelusas y los filtros del recipiente de condensados deben limpiarse periódicamente.



¡No usar nunca la secadora sin los filtros de pelusas o sin el filtro del recipiente de agua condensada.!

Filtros de pelusas

En el proceso de secado, se depositan pelusas y pelos de la ropa en el filtro de pelusas. Un filtro de pelusas atascado puede reducir el intercambio de calor.

Así pues, es indispensable limpiar los filtros de pelusas tras cada secado.

Enjuagar con agua periódicamente → página 4.

Filtro del recipiente de agua condensada

El filtro del recipiente para agua condensada lo limpia la misma agua condensada. Esta se necesita para la limpieza automática. El filtro debe limpiarse periódicamente con agua corriente. Antes de la limpieza del filtro es necesario vaciar el recipiente de agua condensada → página 9.

Prendas

No secar prendas que hayan estado en contacto con disolventes, aceite, cera, grasa o pintura: p. ej. fijador de pelo, quitaesmalte, quitamanchas, bencina, etc. Vaciar los bolsillos de las prendas.

No secar prendas impermeables al aire.

Evitar tejidos que desprendan mucha pelusa.

Refrescar lana solo en el programa para lana.

Resumen de programas;











véase también la página 5

Clasificar la ropa según el tipo de tejido. Las prendas deben ser aptas para secadora.


Tras el secado: Prendas...  planchar  planchar ligeramente  no planchar  planchar en rodillo

PROGRAMAS

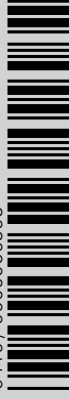
TIPO DE TEJIDO Y ADVERTENCIAS

**Algodón/Algodão	max. 7 kg	Tejidos resistentes de algodón o lino que pueden lavarse a 90°.
**Sintéticos	max. 3,5 kg	Prendas de tejidos sintéticos, mixtos o algodón que no necesitan planchado.
**Mix	max. 3 kg	Partidas de ropa mixtas con prendas sintéticas y de algodón (mix).
Seco 	  	Estado de las prendas aptas para planchado (planchar las prendas para evitar la formación de arrugas).
Seco para guardar		Para prendas de una sola capa.
*Seco plus		Para prendas con componentes gruesos de varias capas.
*Extra seco para guardar		Para prendas con componentes gruesos de varias capas que precisen un tiempo de secado superior.
Alisar	max. 3 kg	Prendas aún húmedas de algodón o lino y prendas sintéticas. Se reducen las arrugas en los tejidos. Las prendas no se secan por completo. Las prendas salen completamente listas para plancharlas y/o colgarlas.
Sport 	max. 1,5 kg	Tejidos con recubrimiento de membrana, tejidos resistentes al agua, ropa funcional, prendas de forro polar (secar por separado las chaquetas y pantalones con forro desmontable).
Secar c/cesto	max. 1,5 kg	Utilizar únicamente con una cesta separada. Ver la descripción de la cesta para lana.
Extra rápido 40 min.	max. 2 kg	Prendas que deben secarse rápidamente, p. ej., de material sintético, algodón o tejidos mixtos. Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido y la cantidad de carga.
 Caliente/quente	max. 3 kg	Prendas delicadas de fibra acrílica de varias capas que se hayan secado previamente, así como prendas pequeñas sueltas. También para acabar de secar prendas.
 Frío	max. 3 kg	Todo tipo de prendas. Para refrescar y airear prendas que se han utilizado poco.

*solo para los programas **Algodón/Algodão** y **Sintéticos**

**Grado de secado ajustable de forma individual → Extra seco para guardar, Seco plus, Seco para guardar y Seco  (según modelo). Es posible el ajuste preciso del grado de secado; los tejidos de varias capas precisan un tiempo de secado mayor que las prendas pequeñas de una sola capa. Recomendación: secar por separado

9410 / 9000960595



Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

WTW8659XEE

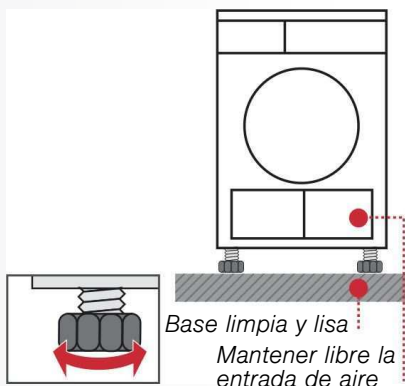
Instalación

- ! Suministro: secadora, instrucciones de uso y de instalación, cesta para lana (según el modelo).
- ! Verificar si la secadora presenta daños causados por el transporte.
- ! La secadora tiene un peso elevado. No levantarla una persona sola.
- ! Tener cuidado con los cantos afilados de la máquina.
- ! No colocarla en una habitación con riesgo de heladas.
- ! El agua congelada puede producir daños!
- ! En caso de duda, encargar la instalación a un técnico especializado.
- ! No sujetar la secadora por las piezas o componentes que sobresalen (por ejemplo, la puerta). ¡Peligro de rotura!

1. Instalar la secadora

- ! El enchufe del aparato deberá estar accesible en todo momento.
- ! Colocar el aparato sobre una base limpia, lisa y sólida.
- ! No obstruir la entrada del aire en el frontal de la máquina.
- ! Mantener limpio el entorno de la secadora.
- ! Equilibrar la secadora con ayuda de las patas de ajuste. Utilizar un nivel de burbuja.
- ! No retirar en ningún caso las patas de ajuste.

! Sacar todos los accesorios del tambor.
! El tambor debe estar vacío!



! No instalar la secadora detrás de una puerta o una puerta corredera que pueda bloquear la apertura de la puerta de la secadora. De este modo se evita que los niños puedan quedar atrapados y poner en peligro su vida.

2. Conexión a la red eléctrica, véanse los consejos y advertencias de seguridad → página 13.

- ! Conectar el aparato a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra e instalada según la normativa vigente. En caso de duda, encargar la revisión de la toma de corriente a un especialista.
- ! Los valores de la tensión de la red eléctrica y los señalados en la placa de características del aparato (→ página 10) deben coincidir.
- ! La potencia de conexión y el fusible necesario se indican en la placa de características del aparato.

Protección antiheladas

! ¡No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas!

Preparativos

1. Vaciar el recipiente del agua condensada → página 4.
2. Seleccionar con el mando selector el programa deseado.
3. Pulsar la tecla **Inicio/Stop** → El agua condensada se bombea al recipiente.
4. Esperar 5 minutos y vaciar de nuevo el recipiente del agua condensada.
5. Situar el mando selector en **Stop**.

Transporte

- ! Preparativos en la secadora → véase Protección antiheladas.
- ! Transportar la secadora en posición vertical.
- ! Después del transporte, dejar la secadora de pie durante dos horas.

i En la secadora hay agua residual. Esta puede derramarse si se inclina la secadora.

Cuidados y limpieza

! ¡Realizar estos trabajos solo con la máquina desconectada!

i Condensador

El condensador de la secadora se limpia automáticamente durante el secado; en el panel indicador se enciende **Cin**. No extraer el recipiente de agua condensada durante el proceso de limpieza del condensador.

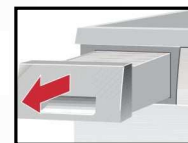
Cuerpo de la secadora, cuadro de mandos, entrada de aire

- ! Limpiar con un paño suave humedecido.
- ! No utilizar nunca agentes agresivos o disolventes para limpiar la secadora.
- ! Retirar cualquier resto de detergente o producto de limpieza.
- ! Es posible que durante el secado se acumule agua entre la ventana y la junta. Esto no supone ninguna limitación del funcionamiento de la secadora.

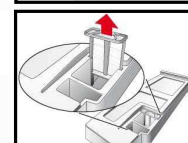
Cin Filtro del recipiente de agua condensada

El filtro situado en el recipiente de agua condensada se limpia de forma automática al vaciar el recipiente. Limpiar el filtro con agua corriente con regularidad → Esto evita que se incruste la suciedad. Es necesario limpiarlo cuando, después de vaciar el recipiente de agua condensada, el símbolo parpadea en el panel indicador.

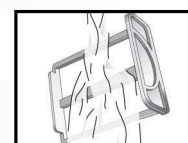
1. Extraer el recipiente de agua condensada.



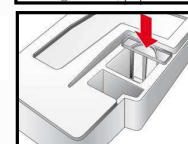
2. Extraer el filtro.



3. Limpiar el filtro con agua corriente o en el lavavajillas.



4. Colocar el filtro en su sitio.



5. Colocar el recipiente de agua condensada y empujarlo hasta que quede bien enclavado.

! ¡Conectar la secadora siempre con el filtro puesto!

Cin Sensores de humedad

! La secadora está equipada con sensores de humedad de acero inoxidable. Los sensores de humedad miden el grado de humedad de la ropa. Tras un servicio prolongado es posible que se forme una capa fina de cal sobre los sensores de humedad.

1. Abrir la puerta.
2. Limpiar los sensores de humedad con la cara áspera de una esponja humedecida.



! No utilizar estropajos de acero ni productos abrasivos.

Datos técnicos

● Medidas (Prof. x Anch. x Alt.)	60 x 60 x 85 cm (altura regulable)
Peso	aprox. 53 kg
Capacidad máx.	7 kg
Depósito para agua condensada	4,0 l
Tensión de conexión	220-240 V
Potencia de conexión	máx. 1 000 W
Fusible	10 A
Temperatura ambiente	5-35 °C
Número de producto	debajo de la puerta de carga
Número de fabricación	

La placa de características se encuentra en la parte posterior de la secadora.

Consumo de energía en estado apagado: 0,10 W

Consumo de energía en funcionamiento (estado no apagado): 1,00 W

● **Iluminación interior del tambor (bombilla E14, 25W)**
Al abrir o cerrar la puerta y al comenzar el programa se ilumina el tambor; la luz se apaga automáticamente.
Cambio de bombilla → página 12.


Tabla de valores de consumo

Programa	Velocidad de centrifugado con la que se ha centrifugado la ropa	Duración**		Consumo de energía**	
		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
Algodón/Algodão	1400 r.p.m.	133 min	86 min	1,60 kWh	0,98 kWh
	1000 r.p.m.	155 min	100 min	1,85 kWh	1,13 kWh
	800 r.p.m.	176 min	114 min	2,16 kWh	1,32 kWh
Seco para*	1400 r.p.m.	96 min	67 min	1,10 kWh	0,77 kWh
	1000 r.p.m.	118 min	82 min	1,37 kWh	0,95 kWh
	800 r.p.m.	138 min	96 min	1,65 kWh	1,15 kWh
Sintéticos					
Seco para guardar*	800 r.p.m.	54 min		0,57 kWh	
	600 r.p.m.	68 min		0,72 kWh	


* Ajustes de programas para las pruebas según la norma EN61121 vigente.

** Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido y la cantidad de carga.

Programa más eficiente para tejidos de algodón

El siguiente "Programa estándar para algodón" (indicado con el símbolo ) es apropiado para secar ropa de algodón mojada normal y el más eficiente para este fin desde el punto de vista del consumo energético combinado.

Programas estándar para algodón según el Reglamento Europeo 932/2012 vigente

Programa	Carga	Consumo de energía	Duración del programa
 Algodón/Algodão Seco para guardar	7 kg/3,5 kg	1,85 kWh/1,13 kWh	155 min/100 min

Ajuste del programa para las pruebas y el etiquetado de energía de acuerdo con la Directiva Europea 2010/30/UE

Accesorios opcionales (mediante número de pedido del Servicio de Atención al Cliente; según modelo)

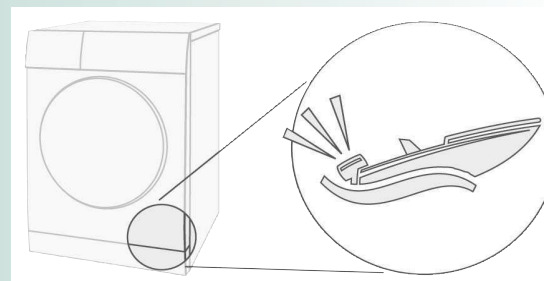
WTZ 11330 Juego de unión de la columna de lavado y secado
La secadora puede instalarse para ahorrar espacio sobre una lavadora apropiada con el mismo ancho y largo. Será **absolutamente** necesario fijarla a la lavadora con el juego de unión suministrado.

WTZ 10290 Montaje bajo una encimera
En lugar de la tapa del aparato es **imprescindible** solicitar a un técnico especialista el montaje de una tapa de chapa.

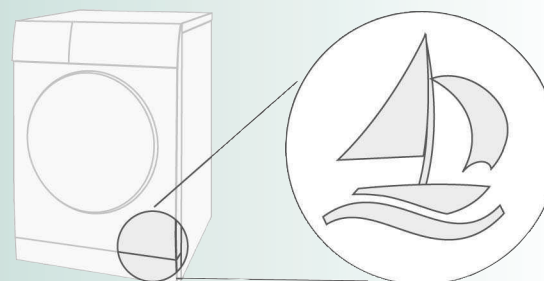
WMZ 20500 Plataforma base
Para una mejor carga y descarga. La cesta puede utilizarse para transportar la ropa.

Ruidos normales

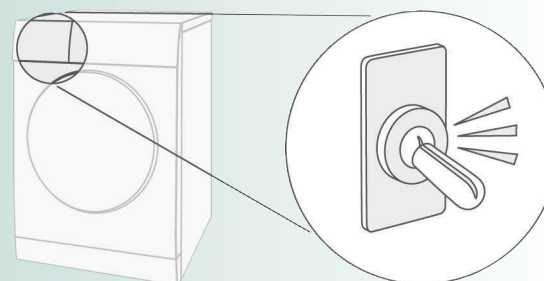
Durante el proceso de secado, el compresor y la bomba emiten ruidos que son totalmente normales.



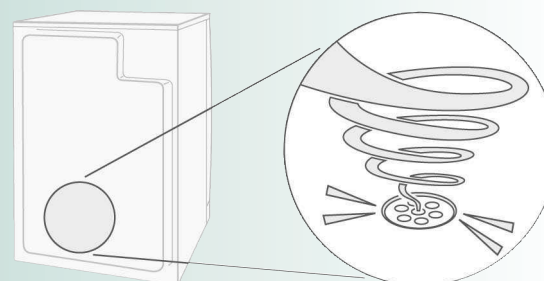
De vez en cuando, el compresor de la secadora produce un zumbido. El volumen y el tono del zumbido pueden variar dependiendo de los programas seleccionados y el progreso de la desecación.



El compresor se ventila en intervalos de tiempo, durante los que puede oírse un sonido bronco.

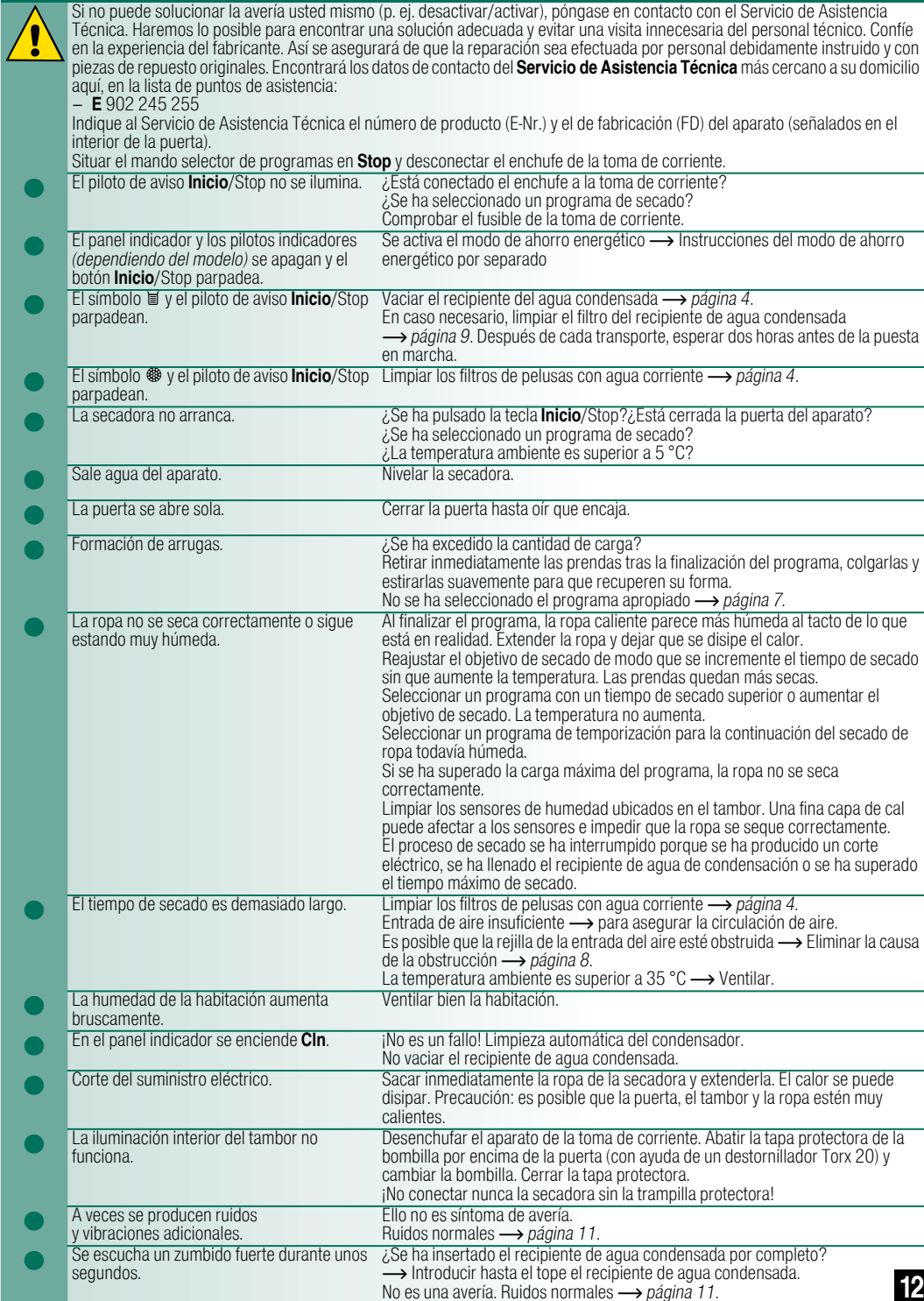

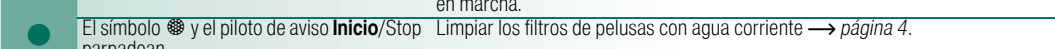


La limpieza automática de la secadora emite chasquidos.




El agua condensada se impulsa con una bomba hasta el recipiente correspondiente, lo que produce ruidos de bombeo.

¿Qué hacer cuando ...?

	Si no puede solucionar la avería usted mismo (p. ej. desactivar/activar), póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica. Haremos lo posible para encontrar una solución adecuada y evitar una visita innecesaria del personal técnico. Confíe en la experiencia del fabricante. Así se asegurará de que la reparación sea efectuada por personal debidamente instruido y con piezas de repuesto originales. Encontrará los datos de contacto del Servicio de Asistencia Técnica más cercano a su domicilio aquí, en la lista de puntos de asistencia: – E 902 245 255
	Indique al Servicio de Asistencia Técnica el número de producto (E-Nr.) y el de fabricación (FD) del aparato (señalados en el interior de la puerta). Situar el mando selector de programas en Stop y desconectar el enchufe de la toma de corriente.
	El piloto de aviso Inicio/Stop no se ilumina. ¿Está conectado el enchufe a la toma de corriente? ¿Se ha seleccionado un programa de secado? Comprobar el fusible de la toma de corriente.
	El panel indicador y los pilotos indicadores (<i>dependiendo del modelo</i>) se apagan y el botón Inicio/Stop parpadea. Se activa el modo de ahorro energético → Instrucciones del modo de ahorro energético por separado
	El símbolo  y el piloto de aviso Inicio/Stop parpadean. Vaciar el recipiente del agua condensada → <i>página 4</i> . En caso necesario, limpiar el filtro del recipiente de agua condensada → <i>página 9</i> . Después de cada transporte, esperar dos horas antes de la puesta en marcha.
	El símbolo  y el piloto de aviso Inicio/Stop parpadean. Limpiar los filtros de pelusas con agua corriente → <i>página 4</i> .
	La secadora no arranca. ¿Se ha pulsado la tecla Inicio/Stop ? ¿Está cerrada la puerta del aparato? ¿Se ha seleccionado un programa de secado? ¿La temperatura ambiente es superior a 5 °C?
	Sale agua del aparato. Nivelar la secadora.
	La puerta se abre sola. Cerrar la puerta hasta oír que encaja.
	Formación de arrugas. ¿Se ha excedido la cantidad de carga? Retirar inmediatamente las prendas tras la finalización del programa, colgarlas y estirarlas suavemente para que recuperen su forma. No se ha seleccionado el programa apropiado → <i>página 7</i> .
	La ropa no se seca correctamente o sigue estando muy húmeda. Al finalizar el programa, la ropa caliente parece más húmeda al tacto de lo que está en realidad. Extender la ropa y dejar que se disipe el calor. Reajustar el objetivo de secado de modo que se incremente el tiempo de secado sin que aumente la temperatura. Las prendas quedan más secas. Seleccionar un programa con un tiempo de secado superior o aumentar el objetivo de secado. La temperatura no aumenta. Seleccionar un programa de temporización para la continuación del secado de ropa todavía húmeda. Si se ha superado la carga máxima del programa, la ropa no se seca correctamente. Limpiar los sensores de humedad ubicados en el tambor. Una fina capa de cal puede afectar a los sensores e impedir que la ropa se seque correctamente. El proceso de secado se ha interrumpido porque se ha producido un corte eléctrico, se ha llenado el recipiente de agua de condensación o se ha superado el tiempo máximo de secado.
	El tiempo de secado es demasiado largo. Limpiar los filtros de pelusas con agua corriente → <i>página 4</i> . Entrada de aire insuficiente → para asegurar la circulación de aire. Es posible que la rejilla de la entrada del aire esté obstruida → Eliminar la causa de la obstrucción → <i>página 8</i> . La temperatura ambiente es superior a 35 °C → Ventilar.
	La humedad de la habitación aumenta bruscamente. Ventilar bien la habitación.
	En el panel indicador se enciende Cln . ¡No es un fallo! Limpieza automática del condensador. No vaciar el recipiente de agua condensada.
	Corte del suministro eléctrico. Sacar inmediatamente la ropa de la secadora y extenderla. El calor se puede disipar. Precaución: es posible que la puerta, el tambor y la ropa estén muy calientes.
	La iluminación interior del tambor no funciona. Desenchufar el aparato de la toma de corriente. Abatir la tapa protectora de la bombilla por encima de la puerta (con ayuda de un destornillador Torx 20) y cambiar la bombilla. Cerrar la tapa protectora. ¡No conectar nunca la secadora sin la trampilla protectora!
	A veces se producen ruidos y vibraciones adicionales. Ello no es síntoma de avería. Ruidos normales → <i>página 11</i> .
	Se escucha un zumbido fuerte durante unos segundos. ¿Se ha insertado el recipiente de agua condensada por completo? → Introducir hasta el tope el recipiente de agua condensada. No es una avería. Ruidos normales → <i>página 11</i> .

Consejos y advertencias de seguridad



En caso de emergencia	– Desconectar inmediatamente el enchufe o el fusible de la toma de corriente.
Montar y utilizar SOLO...	– en el interior del hogar.
NO...	– para el secado de prendas. – utilizar la secadora para tareas distintas de las reseñadas más arriba. – modificar las características técnicas o propiedades de la máquina.
Peligros	– Los niños y las personas no instruidas en el manejo de la secadora no deberán usarla. – No dejar a los niños solos con la secadora sin la vigilancia de una persona adulta. – Mantener a los animales domésticos alejados de la secadora. – Sacar todos los objetos de los bolsillos de las prendas. – Comprobar sobre todo que no queden mecheros. → ¡Peligro de explosión! – No apoyarse ni sentarse en la puerta de la máquina → ¡Peligro de vuelco!
Instalación	– Fijar las tuberías o cables sueltos → ¡Peligro de caída al tropezar! – No usar la secadora si hay riesgo de bajas temperaturas.
Conexión a la red eléctrica	– Conectar la secadora únicamente a una toma de corriente alterna provista de contacto a tierra, instalada según la normativa vigente, de lo contrario no está garantizada la seguridad. – Procurar que el cable posea una sección transversal suficiente. – Emplear solo interruptores de corriente diferencial provistos de este símbolo:  – El enchufe y la toma de corriente deben ser compatibles. – No utilizar enchufes ni acoplamientos múltiples ni cables de prolongación. – No tocar el enchufe con las manos mojadas → ¡Peligro de descarga eléctrica! – No extraer el enchufe tirando del cable de conexión. – No dañar el cable de conexión → ¡Peligro de descarga eléctrica!
Manejo del aparato	– Cargar solo ropa en el tambor. – Antes de conectar la secadora, comprobar el contenido. – No utilizar la secadora en caso de que las prendas hayan estado en contacto con disolventes, aceites, ceras, grasas o pinturas (p. ej. fijadores de pelo, quitaesmaltes, quitamanchas, disolventes, etc.) → ¡Peligro de inflamación o explosión! – La secadora de tambor no debe utilizarse si se han empleado productos químicos industriales para la limpieza – Peligro por polvo (p. ej. carbón pulverizado, harina): no utilizar la secadora → ¡ Peligro de explosión! – No apagar la secadora hasta que finalice el proceso de secado, a menos que se saque la colada rápidamente y se extienda para que pierda el calor. – No utilizar la secadora en caso de que la ropa contenga materia esponjosa o gomaespuma → Las prendas elásticas pueden desgarrarse y la secadora puede resultar dañada por la posible deformación de la materia esponjosa. – Los objetos ligeros, como el cabello largo, pueden ser aspirados por la entrada de aire de la secadora → ¡Peligro de lesiones! – La última fase del ciclo de secado se efectúa sin calor (ciclo de refrigeración) para garantizar que las prendas se mantienen a una temperatura que no les causa daños – Desconectar la secadora tras concluir el programa de secado. – El agua condensada no es agua potable y puede estar contaminada con pelusas.
Averías	– No utilizar el aparato en caso de avería o sospecha de avería; las reparaciones necesarias deberán ser efectuadas por el Servicio de Asistencia Técnica de la marca. – No poner en funcionamiento la secadora con un cable defectuoso de red. Para evitar peligros solo estará autorizado a cambiar los cables de red defectuosos el personal del Servicio de Asistencia Técnica. – Antes de cambiar la bombilla de la iluminación interior, es absolutamente imprescindible desenchufar el aparato de la toma de corriente → ¡Peligro de descarga eléctrica!
Piezas de repuesto	– Por razones de seguridad solo deberán usarse accesorios y piezas de repuesto originales del fabricante.
Desguace	– Secadora: sacar el conector y después cortar el cable del aparato. Retirada en un centro oficial de recogida. – El intercambiador de calor de la secadora contiene un dispositivo cerrado herméticamente con gas de efecto invernadero fluorado en su interior (R134a) → Desechar correctamente. Capacidad de carga: 0,19 kg. – Embalaje: no dejar que los niños jueguen con el embalaje → ¡Peligro de asfixia! – Todos los materiales son compatibles con el medio ambiente y reciclables. Eliminarlos de manera respetuosa con el medio ambiente.



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



**Secadora
WTW8659XEE**



es Instrucciones de uso